

Zeitschrift: Vermessung, Photogrammetrie, Kulturtechnik : VPK = Mensuration, photogrammétrie, génie rural

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Vermessung und Kulturtechnik (SVVK) = Société suisse des mensurations et améliorations foncières (SSMAF)

Band: 94 (1996)

Heft: 1

Vorwort: VPK 1996 : Geomatik und Umwelt = MPG 1996 : géomatique et environnement = MPG 1996 : geomatica e ambiente

Autor: Glatthard, T.

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

VPK 1996: Geomatik und Umwelt MPG 1996: Géomatique et environnement MPG 1996: Geomatica e ambiente

Geomatik und Umwelt sind zwei Schlüsselbegriffe für die weltweite Entwicklung. Am UNO-Städtegipfel «Habitat» im Juni 1996 in Istanbul beteiligt sich die FIG, da sie überzeugt ist, «dass Vermesser helfen können, (...) wie Weltstädte, Städte und Dörfer lebenswürdiger, ökologisch und nachhaltig entwickelt werden können», wozu auch «Planung, Landinformation, Kataster und Landbesitz grösste Aktualität haben.»

Auch die VPK nimmt sich diesen Themen im neuen Jahr wiederum an. Zahlreiche Artikel aus den Fachgebieten LIS/GIS, Vermessung und Photogrammetrie, Umwelt, Kulturtechnik, Gemeindeingenieurwesen und Raumplanung sind auf der Redaktion bereits angemeldet. Ein Sonderheft wird wiederum dem Thema «Geo-Informationssysteme» gewidmet sein, und die Artikelserien «Kantonale Geo-Informationssysteme» und «Moderne Meliorationen» werden ebenfalls weitergeführt. In der Rubrik «Forum» können diese und andere Themen auch von den VPK-Lesern aufgegriffen werden.

Im Namen der VPK-Equipe, der Redaktion, der Zeitschriftenkommission und des Verlages, wünsche ich allen Leserinnen und Lesern ein erfolgreiches, gutes 1996 und eine interessante, anregende VPK-Lektüre.

*Thomas Glatthard
Chefredaktor VPK*

Géomatique et environnement sont deux notions clés pour le développement mondial. La FIG participera, en juin 1996, au sommet des villes de l'ONU «Habitat» à Istanbul, car elle est persuadée que «les géomètres peuvent contribuer (...) au développement plus humain, écologique et durable des métropoles, villes et villages». A cet effet, information du territoire, cadastre et propriété foncière sont de la plus grande actualité.

MPG traitera aussi à nouveau de ces thèmes dans la nouvelle année. De nombreux articles dans les domaines du SIT/SIG, de la mensuration et de la photogrammétrie, de l'environnement, du génie rural et communal et de l'aménagement du territoire ont déjà été annoncés à la rédaction. Un cahier spécial sera à nouveau consacré au thème «systèmes d'information géographique» et les séries d'articles concernant les «systèmes d'information géographique cantonaux» et les «améliorations foncières modernes» seront également poursuivies. Dans la rubrique «Tribune», les lecteurs du MPG pourront à leur tour reprendre ces thèmes ainsi que d'autres sujets.

Au nom de l'équipe MPG, de la rédaction et de l'éditeur, je souhaite à toutes les lectrices et à tous les lecteurs une bonne année 1996 pleine de succès ainsi qu'une lecture intéressante et suggestive de MPG.

*Thomas Glatthard
Rédacteur en chef MPG*

Geomatica e ambiente sono due concetti chiave per lo sviluppo mondiale. Il vertice ONU «Habitat», che si terrà a Istanbul nel giugno 1996, potrà contare anche sulla partecipazione della FIG, nella convinzione «di poter aiutare i catastali, (...) su come sviluppare le metropoli, le città e i villaggi in modo sostenibile, degno di vita ed ecologico», per cui «la pianificazione, l'informazione sul territorio, il catasto e la proprietà fondiaria sono di grande attualità». Nel nuovo anno, anche la MPG si preoccuperà di riprendere questi temi. Alla redazione sono già stati annunciati numerosi articoli tecnici, relativi a SIT/SIG, misurazione e fotogrammetria, ambiente, genio rurale, ingegneria comunale e pianificazione del territorio. In seguito, è prevista di nuovo un'edizione speciale dedicata al tema «Sistemi d'informazione geografica» e si protrarranno anche le serie di articoli «Sistemi cantonali d'informazione geografica» e «Moderne migliorie fondiarie». La rubrica «Forum» è aperta ai lettori della MPG per riprendere queste o altre tematiche.

A nome del team MPG, della redazione, della commissione della rivista e della casa editrice, auguro a tutte le lettrici e tutti i lettori un 1996 coronato da successo e una lettura interessante e avvincente della MPG.

*Thomas Glatthard
caporedattore MPG*

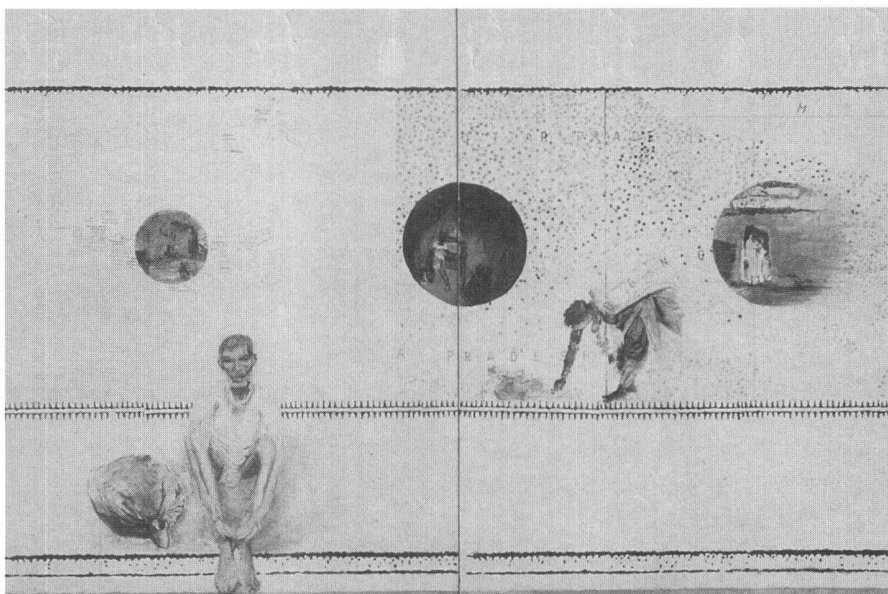


FIG-Plakat für den UNO-Habitat-Kongress 1996.

Affiche FIG pour le congrès 1996 «Habitat» de l'ONU.

Affisso FIG per il Congresso ONU «Habitat» 1996.